

NUMÉRO : 140 MAI 2015

Belgique—België
P.P - P.B

4100 SERAING

BUREAU DE DEPOT SERAING 1

ATHLETIQUE 60



SPECIAL 55^{ème} ANNIVERSAIRE
JOURNEE PRINTANIERE DE L'UNBOC-NUC

JOURNAL DE SERAING ATHLETIQUE F.C.

AFFILIE A L'UNBOC-NUC

EDITEUR RESPONSABLE :

Mr Robert PIEDBOEUF, Rue du Bois de l'Abbaye, 6 à 4100 SERAING



Journal de SERAING Athlétique

Le mot du Président

JOURNAL DE
SERAING
ATHLETIQUE F.C.

Numéro 140

Mai 2015



Voilà déjà la saison 2014-2015 qui touche à sa fin, une saison mouvementée et riche en émotions. Pour sa première saison en deuxième provinciale, notre jeune équipe première et son nouveau staff a alterné le chaud et le froid. Tantôt des rencontres très encourageantes contre les ténors de la division, tantôt des déceptions mais au final l'assu-

rance de poursuivre à ce niveau de la compétition. Gageons que toute l'expérience emmagasinée sera mise à profit lors du prochain championnat pour nous apporter un plein de satisfactions.

Les satisfactions, parlons-en, elles sont nombreuses, souvenons nous de notre bonne tenue en Coupe de Belgique contre le FC Liège, champion de sa série et qui évoluera en division 3 nationale la prochaine saison. Pour nos équipes seniors en dehors de notre équipe première, évoquée ci-dessus, rendons hommage également à notre équipe B qui a tenu le haut du classement toute la saison et qui aurait sans doute mérité de jouer le tour final. Quant à notre équipe de vétérans, elle a finalement été sacrée championne sur le tapis vert, les vétérans de Stockay ayant alignés des joueurs de P4 lors du dernier match.

Les satisfactions sont nombreuses également dans nos équipes de jeunes, le travail remarquable des entraîneurs, des formateurs, des délégués et de tout le staff a porté ses fruits à tous les échelons, avec des titres de champions de leurs séries pour nos juniors, pour nos scolaires et nos cadets, cadets qui en plus ont remporté la Coupe de La Province des jeunes en U14.

Un travail difficile, parfois ingrat, une masse de jeunes joueurs à maîtriser, à éduquer et à former, le rôle social du club a fonctionné à 100% et nous devons nous en réjouir. Notre réputation est telle que nous devons refu-

ser des jeunes, que nous avons des listes d'attente et qu'il ne se passe pas une semaine que de nouvelles demandes arrivent à tous les niveaux d'âge.

Au comité, nous sommes fiers du travail accompli par toutes et tous dans tous les domaines, nous essayons de répondre à toutes les attentes, parfois avec difficultés, jamais je n'oserais demander le nombre d'heures prestées par certains. Nous déplorons pour le moment l'absence pour maladie de notre ami Alain Bronckart, dont le rôle ingrat de coordinateur sera difficile à combler. Nous lui souhaitons tous nos vœux de bon rétablissement.

Notre site internet, moyen de communication du club, là aussi nous sommes également très satisfaits avec une moyenne de plus de 2000 visiteurs par mois, quant à notre page facebook, elle atteint maintenant plus de 500 abonnés.

La fin de saison sera marquée par une organisation importante qui va tous nous mobiliser pour qu'elle soit une réussite complète, je parle de la journée de l'UNBOC qui se déroulera le 13 juin, ce sera aussi l'occasion de fêter le 55^{ème} anniversaire du club. Le programme de cette manifestation pour laquelle nous serons amenés à recevoir des visiteurs de toutes les régions du pays et de toutes les divisions est détaillé dans les pages qui suivent. Il y va de notre renommée que cet événement soit une réussite complète, nous comptons donc sur toutes les bonnes volontés.

Tout le comité se joint à moi pour vous souhaiter à toutes et à tous de très bonnes vacances qui seront certainement trop courtes et nous vous retrouverons sous peu pour une nouvelle saison en Vert et blanc.

Alain JASPAR

Nom du Bulletin ou Club / Naam van het blad of Vereniging :

Responsable / Verantwoordelijke >>> « UNBOC - NUC » :

Amicale des / Vriendenkring der Anciens (nom/naam) :

Conseil d'Administration / Raad van Bestuur :

S'inscrit à la journée « U.N.B.O.C.- N.U.C. » du samedi 13 juin 2015 à ...

Schrijft in voor de « N.U.C.- U.N.B.O.C. » dag van zaterdag 13 juni 2015 ...

S E R A I N G Nombre de personnes pour ... Aantal personen voor :

10.00 à 11.30 h/u - Accueil à la cafeteria du Club / Ontvangst in de cafeteria v/d Club pers.

12.00 à 13.00 h/u - Accueil et réception à l' Hôtel de Ville
Ontvangst en receptie in het Stadhuis pers.

13.15 à 14.30 h/u - Collation à la cafeteria du Club / Lunch in de cafeteria van de Club pers.

15.00 à 17.00 h/u. - Programme touristique / Toeristisch programma pers.

18.00 h/u. - Diner de clôture au restaurant / Afsluitend diner in restaurant pers.

Prix de la journée complète / Prijs van de volledige dag 59 € x pers = €

Prix de la journée sans banquet / Prijs v/d dag zonder banket 21 € x pers = €

Prix pour le diner seul / Prijs voor alleen het eetmaal 39 € x pers = €

La confirmation de l'inscription se fera par virement au compte
Ter bevestiging van mijn deelname betaal ik vooraf op rekening

BE33 0682 2206 4046
R. Seraing Athlétique F.C.

Référence / Referte : Journée / Bijeenkomst U.N.B.O.C. - N.U.C. - U.N.B.O.C. du/van 13 juin/juni 2015.

INFO - Alain JASPAR – avenue Defuisseaux 16 – 4100 Seraing

e-Mail : alainjaspar@skynet.be gsm : 0496/48.71.02

OU – OF Marcel DINGEMANS - Graaf Jansdijk 56/11 - 8370 Blankenberge

e-mail : marcel_dingemans@hotmail.com gsm : 0494/38.12.18

CHOIX - Prière d'indiquer ci-dessous suivant les chiffres du menu au verso

KEUZE - Gelieve hieronder aan te duiden volgens nummers menu keerzijde

Entrée 1 ou/of 2 *** **Plat** 3 ou/of 4 *** **Dessert** 5 ou/of 6

Prière de retourner ce bulletin au plus tard vers le 5 juin 2015

Gelieve dit inschrijvingsformulier ten laatste tegen 5 juni 2015 terug te sturen. A / NAAR Alain JASPAR

Date / Datum :

Signature / Handtekening :

Visitez une expo exceptionnelle, dans le cadre des commémorations du 100ème anniversaire de la 1ère Guerre mondiale. À Liège, du 02/08 au 30/08/15.

Parcourez 4000m² de décors grandioses, mises en situation, où documents audiovisuels et sonores vous attendent. Sans oublier les œuvres et pièces exceptionnelles présentes.

Une expo toute en émotions...

Vous découvrirez des scènes marquantes et fidèles, tel qu'un soldat dans une tranchée sous le feu ennemi ou un résistant face au peloton d'exécution... Divers points de vue (chefs, soldats, médecins, civils, etc.) évoquent les origines du conflit, les batailles, l'organisation des soins, la résistance... Pour finir avec la transformation du pays au sein d'un monde nouveau. Le parcours est chronologique ET thématique :

La chronologie (Le pays envahi- Le pays occupé- Le pays libéré- Le pays transformé) s'insère parmi ces points de vue. Quant aux thèmes :

- Prologue : La fin d'une Belle Epoque, les prémisses de la guerre, l'étincelle de l'attentat.
- Chefs d'armées : L'Europe s'embrase, la résistance à l'envahisseur, une guerre mondiale.
- Soldats : La mobilisation, soldats du monde, des forts aux tranchées, le "trench art", le Dieu des tranchées, l'armement, les as de l'aviation.
- Médecins : Des soldats en souffrance, les soins.
- Civils : Les exactions, réfugiés et déportés, la vie quotidienne.
- Artistes : La vie artistique dans la guerre.
- Résistants : Résister à l'ennemi, à la guerre, la presse belge, le câble de la mort...
- Vainqueurs : L'entrée en guerre des USA, la révolution russe, les ultimes offensives, les traités de paix.
- Un monde nouveau.

LIEGE EXPO 14-18

OUVERTURE LE 02.08.2014

« LIEGE DANS LA TOURMENTE »
Musée de la Vie wallonne

« J'AVAIS 20 ANS EN 14 »
Gare Liège Guillemins

www.LIEGEEEXPO14-18.BE CALLCENTER : +32 4 224 49 38



L'Acacia
restaurant

Rue Jean Calas, 1 - B-4100 Seraing
Tél : 04/337 72 12

Programme de la journée printanière de l'U.N.B.O.C.—N.U.C..
Programma van de Lente Bijeenkomst van N.U.C. - U.N.B.O.C.

- 10.00 h/u - Accueil des participants à la cafeteria du club de Seraing Ath.
Ontvangst van de deelnemers in de cafeteria van de club Seraing Ath
- 11.30h/u - Transfert en car vers l'hôtel de ville de Seraing.
Transfer per autobus naar het Stadhuis van Seraing
- 12.00h/u - Accueil et réception à l'Hôtel de ville.
Ontvangst en receptie in het Stadhuis.
- 13.00h/u - Retour au club et collation dans la cafeteria du club.
Terugkeer naar de club en lunch in de cafeteria van de club
- 14.30h/u - Transfert en car vers Liège -Guillemins.
Transfer per autobus naar Liège-Guillemins.
- 15.00h/u - Visite de l'exposition : Liège Expo 14-18. J'avais 20 ans en 14.
Bezoek aan Liège Expo 14-18 - Ik was 20 jaar in 14
- 17.00h/u - Retour en car au club et récupération des voitures.
Terugkeer naar de club en naar de wagens.
- 18.00h/u - Diner de clôture au < Restaurant l'Acacia >
Rue Jean Calas ,1 à 4100 Seraing.
*Afsluitend eetmaal in « Restaurant l'Acacia »
gevestigd in de rue Jean Calas, 1 te 4100 Seraing*

Soirée UNBOC—N.U.C. du 13 juin 2015

MENU

Apéritif maison

1 Terrine de légumes grillés, copeaux de parmesan, tomates confites et jambon patanegra

Ou

2 Mousse de truite fumée en verrine et sa gelée de tomates aux piments d'Espelette

3 Ballotine de volaille jaune farcie aux morilles, sauce au vin jaune, pointes blanches et vertes et ses pommes duchesses

Ou

4 Filet de Saint-Pierre farce à la mousse d'écrevisse, julienne de légumes, sauce à la bière blanche, pomme en, persillade

5 Sabayon café sauce chocolat

Ou

6 Charlotte au chocolat

Boissons : Vin blanc et Vin rouge, Eau plate et pétillante, café

Tarif de la journée :

Deelnemers-prijs :

Prix de la journée complète : 59 euros / personne

Prijs voor de volledige dag : 59 euro / persoon

Prix de la journée sans banquet: 21 euros/ personne

Prijs van de dag zonder banket : 21 euro / persoon

Prix pour le diner seul: 39 euros/personne

Prijs voor alleen het eetmaal : 39 euro / persoon

Chaque personne qui participe au repas doit confirmer le choix de l'entrée , du plat principal , et du dessert sur le formulaire prévu à cet effet.

Iedereen die aan het eetmaal deelneemt moet aan de hand van het daarvoor bestemde formulier zijn keuze bevestigen van het voorgerecht, het hoofdgerecht en het dessert

La confirmation de l'inscription se fera par virement sur le compte de Seraing Athlétique :

De bevestiging van de inschrijving dient te gebeuren via overschrijving op de rekening van Seraing Athlétique :

BE33 0682 2206 4046

Info : ALAIN JASPAR Avenue Defuisseaux 16 , 4100 Seraing.

Mail : alainjaspar@skynet.be Tél : 0496/487102

ou

Auprès du Président Marcel Dingemans.

Les réservations doivent nous parvenir pour le vendredi 05 Juin au plus tard.

Hôtels disponibles près de la Gare des Guillemins :
Aanbevolen hotels waarvan twee in de buurt van het station Liège-Guillemins



BEST WESTERN

Rue des Guillemins 116,

B-4000 Liège - Tel: 04/2545555

Mail: univershotel@skynet.be

<http://www.bestwestern.be/fr/hotels/best-western-univers-hotel-liege-92919>



HUSA DE LA COURONNE

Place des Guillemins 11

B-400 Liège - Tel:04/3403000

Mail: info.couronne@husa.es

<http://www.hotelhusadelacouronne.be/default-fr.html>

Hôtel proche de Seraing Athletique:



HOTEL IBIS

Route du condroz 15B

B-4100 Bonnelles

Tel: 04/3385397

Mail: ibisbonnelles@cgmhotels.com

NOS SPONSORS

Chaque année de généreux sponsors nous aident, soit en offrant des jeux d'équipements, soit des ballons, ce fut encore le cas cette saison çï. Nous tenons encore une fois à les remercier pour leur aide très précieuse. Nous ne soulignerons jamais assez la nécessité pour un club comme le nôtre d'être aidé afin que toutes nos équipes qui sont au nombre de 20, évoluent dans les meilleures conditions.

Toutes ces aides nous permettent aussi d'assurer un encadrement le plus sérieux possible (entraîneurs, délégués, etc...) sans oublier les fêtes et cadeaux de Saint Nicolas.

Sans nos sponsors, nous aurions des difficultés à assumer notre rôle dans les meilleures conditions.



RENAULT SERAING sa

ADRESSE
RUE SEWAGE 22 - ZONING
BOVERIE
4100 SERAING

TEL:
+3243372929

FAX:
+3243372928




LA BOUCHERIE
Char Carité

Ma. au ve.: 8h45 à 12h45
& 13h45 à 18h00
Sa.: 8h45 à 17h00
Di.: 9h00 à 12h30

Place des Verriers 7
à 4100 Seraing
04 337 81 71

ouvert le dimanche

TVA : BE601.804.430



Carrefour
Boncelles

Traiteur Lariganel
Apporte du soleil dans votre assiette

L'Alliance du pain

Rue de Plainevaux, 176
4100 Seraing
Tél : 04 336 21 44

Boulangerie - Pâtisserie
Gâteaux personnalisés - Gâteaux de glace
Produits du terroir - Chiques - Pralines Demaret

Mr Delcourt : 0478 97 63 25

Fermé le Vendredi

HACOUR
BIJOUTERIE

Rue Ferrer, 134
4100 Seraing
Tel.: 04/337 10 62

Route du Condroz 133/2
4550 Nandrin
Tel.: 085/31 88 42

www.hacour.com

Daskalidès
chocolat belge

Montage dragées
Articles cadeaux

Place du Pairay, 9
4100 Seraing

Tél.: 04/ 337 64 76
Fermé le mercredi après-midi

Friterie CHEZ NINIE
Place Merlot, 4
4100 SERAING

FABRICE TORBOL ARCHITECTE

Rue Renard, 242 - 4100 Seraing - Tél.: 04.205.0330

WWW.LESGRANDSVINSNUMONDE.BE

MARCHAND DE VINS
LES GRANDS VINS DU MONDE

ERIC LEBLOIS
T. 0497.24.64.42

Maison Fogot
VASSILY DENIS SPRL
TVA: BE 0.547.630.623

Gestion Alternative
www.gestion-alternative.eu

Garage Iacolino

448, Rue de la Boverie 4100 Seraing
04/336 65 56

Service dépannage 24/24
04/95 52 22 32

Garage Iacolino Seraing - Ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h à 18h
Showroom ouvert le samedi à partir de 10h

7 Violino
RESTAURANT - PIZZERIA

Livraison à domicile ou à emporter

Ouvert tous les jours de 11h30 à 14h00
et de 17h30 à 22h30
Le W.E. de 11h30 à 14h00
et de 17h30 à la fermeture

Fermé le lundi

Rue de la Baume 267
4100 Seraing

04 336 90 88
www.violino.be - info@violino.be

HP menuiserie HUPPY PINCKAERS

La Planck, 11
3790 FOURONS
Tél. 04/381.07.86
Fax 04/381.09.01

HUPPY PINCKAERS
Administrateur-Délégué
GSM 0495/308.665
Ligne dir. 04/381.92.16
info@pinckaers.be

MOBILES
BOIS
CROQUIS
BANKERS
MAGASINS
RESTAURANTS
PHARMACIES
COLLECTIVITES
SALES DE BAIN

La Planck 29 C - 3790 Fouron St Martin • tél. 04 381 07 86 • fax 04 381 09 01

ON HAIR studio

Fermé le lundi
du mardi au samedi de 9h à 19h
Jeudi de 12h à 20h

04 336 43 87

La petite boîte aux Cadeaux
Hôpital
du Bois de l'Abbaye
4100 Seraing
Tél. 04/3389092

Solidbeton S.A.

Bureau Immobilier LIBOY-LEJEUNE

24 rue de Plainevaux
4100 Seraing
Tel: 04/337.12.13
Fax: 04/338. 97.97
Mail: info@immoliboy.be

Peinture en bâtiment
GUY MESCHKE
0478/349699

S.A. SOLIDBETON
Parc industriel Les Cahottes - Rue des Semailles 29 - 4400 Fiémalle
Tél: +32 4 250 64 44 - Fax: +32 4 250 64 40 - Email: contact@solidbeton.be

Les CLASSEMENTS DE NOS EQUIPES

CLASSEMENT P2B

		J	G	P	N	P	C	PTS
1	US LIEGE	30	22	3	5	55	26	71
2	MILANELLO	30	20	5	5	77	28	65
3	OUGREE	30	20	6	4	80	41	64
4	TROOZ	30	16	9	5	55	36	53
5	JUPILE	30	15	11	4	85	58	51
6	CHENE	30	11	9	10	47	48	43
7	MELEN	30	11	11	8	57	50	41
8	HOUTAIN	30	12	13	5	38	43	41
9	BANNEUX	30	12	14	4	57	54	40
10	WARSAGE	30	11	13	6	61	53	39
11	VIVEGNIS	30	10	12	8	57	66	38
12	RECHAIN	30	10	17	3	55	62	35
13	SAIVE	30	10	16	4	40	64	34
14	SERAING ATH	30	10	17	3	34	50	33
15	OUPEYE	30	8	17	7	34	53	29
16	GD POULSEUR	30	2	27	1	22	120	7

CLASSEMENT P4F

		J	G	P	N	P	C	PTS
1	R DC COINTE B	26	22	4	0	133	40	66
2	XHORIS B	26	17	7	2	73	48	53
3	SART TILMAN B	26	16	6	9	75	48	52
4	STREE B	26	14	7	5	58	47	47
5	TEMPLIERS NANDRIN B	26	14	9	3	65	49	45
6	SERAING ATH B	26	14	10	2	69	56	44
7	PIERREUSE B	26	13	6	7	80	55	43
8	US,GRÂCE-HOLLOGNE B	26	13	10	3	77	72	42
9	VYLE THAROUL B	26	10	12	4	48	71	34
10	ENTITE ENGIS B	26	10	15	1	64	76	31
11	MOMALLE B	26	9	16	1	68	71	28
12	MONTAGNARDE	26	6	17	3	54	78	21
13	CLAVINOISE B	26	6	19	1	41	77	19
14	ANS MONTEGNEE	26	2	26	1	26	122	7
15	JUPRELLE B	0	0	0	0	0	0	0

CLASSEMENT VETERANS REG 3

		J	G	P	N	P	C	PTS
1	SERAING ATH	12	10	0	2	74	33	32
2	STOCKAY	12	9	4	1	55	25	28
3	THIER A LIEGE	12	6	3	2	45	31	20
4	FLEMALLE	12	4	6	2	29	40	14
5	FRAITURE SP	12	3	6	3	28	45	12
6	GRÂCE-HOLLOGNE	11	1	7	3	15	54	6
7	MONTAGNARDE	11	1	9	1	14	51	4
8	OREYE	0	0	0	0	0	0	0

CLASSEMENT SCOLAIRES REG série 4

		J	G	P	N	P	C	PTS
1	US GRÂCE-HOLLOGNE	12	12	0	0	85	19	36
2	SERAING ATH	12	9	3	0	50	23	27
3	FOOT SERAING	12	7	5	0	35	33	21
4	UNION FLEMALLE	12	5	6	1	32	41	16
5	OUGREE	12	4	7	1	39	42	13
6	THIER A LIEGE	12	2	10	0	21	75	6
7	JS CHENE	12	2	10	0	33	62	6

CLASSEMENT JUNIORS U 21 2

		J	G	P	N	P	C	PTS
1	SERAING ATH	13	10	1	2	46	19	32
2	UCE LIEGE	12	9	2	1	45	17	28
3	HOUTAIN	12	8	2	2	42	13	26
4	OUGREE	13	7	4	2	37	31	23
5	ROCLENGE WONCK	12	5	5	2	24	28	17
6	ANS MONTEGNEE	12	3	7	2	18	30	11
7	GRÂCE-HOLLOGNE	12	3	7	1	18	45	10
8	VIVEGNIS	12	3	9	0	21	42	9
9	RETINNE	11	1	10	0	8	29	3

CLASSEMENT SCOLAIRES REG série 5

		J	G	P	N	P	C	PTS
1	SERAING ATH	14	12	2	0	75	12	36
2	TROOZ	14	9	3	2	55	20	29
3	MARCHIN	14	7	3	4	47	27	25
4	ANTHISNES	14	7	5	2	40	24	23
5	HAMOIR	14	7	5	2	36	28	23
6	FRAITURE SP	14	4	9	1	14	37	13
7	ENT ENGIS	14	2	11	1	15	69	7
8	JEHAY	14	1	11	2	15	74	5

CLASSEMENT CADETS PRO série 2

		J	G	P	N	P	C	PTS
1	SERAING ATH	14	10	3	1	53	19	31
2	HANNUT	14	10	4	0	57	38	30
3	ST VITH	14	8	4	2	55	39	26
4	HERSTAL	14	7	5	2	53	33	23
5	FRANCHIMONT	14	5	8	1	36	40	17
6	LA CALAMINE	14	5	7	2	39	41	17
7	FC EUPEN	14	3	8	3	32	57	12
8	BUTGENBACH	14	1	11	2	19	68	5

CLASSEMENT CADETS REG 6

		J	G	P	N	P	C	PTS
1	FOOT SERAING	12	10	2	0	71	20	30
2	SERAING ATH	13	9	1	3	74	19	30
3	THIER A LIEGE	11	6	4	1	27	36	19
4	OUGREE	12	5	5	2	39	43	17
5	JS CHENE	13	5	6	2	35	43	17
6	DC COINTE	12	3	5	4	29	35	13
7	PIERREUSE	13	3	7	3	32	49	12
8	HOGNOUL	11	2	6	3	29	51	9
9	FLEMALLE	13	2	9	2	28	60	8
10	ANS MONTEGNEE	11	0	10	1	8	69	1

CLASSEMENT CADETS PREPARATOIRE série 2

		J	G	P	N	P	C	PTS
1	CLAVINOISE	10	9	0	1	33	5	28
2	FLEMALLE	10	8	1	1	53	6	25
3	PONTISSE	10	5	4	1	28	20	16
4	MINEROIS	10	4	5	1	24	28	13
5	OLNE B	10	2	8	0	21	51	6
6	SERAING ATH	10	0	10	0	13	56	0
7	JUPILE	0	0	0	0	0	0	0

CLASSEMENT CADETS REG 7

		J	G	P	N	P	C	PTS
1	FLEMALLE	14	13	1	0	88	17	39
2	TROOZ	14	10	3	1	57	34	31
3	GRÂCE-HOLLOGNE	14	7	6	1	53	36	22
4	JS CHENE	14	7	6	1	70	28	22
5	OUGREE	14	7	6	1	54	80	22
6	STANDARD	14	3	10	1	39	43	10
7	TILFF	14	3	10	1	29	62	10
8	SERAING ATH	14	1	11	2	19	119	5